



## 大 会

Distr.: Limited  
27 March 2023  
Chinese  
Original: English

## 第七十七届会议

议程项目 29

钻石在助长冲突方面所起的作用

博茨瓦纳：\* 决议草案

**钻石在助长冲突方面所起的作用：切断毛坯钻石非法交易与武装冲突之间的联系，以协助防止和解决冲突**

大会，

认识到冲突钻石贸易仍是国际社会严重关切的一个问题，这可能直接牵涉到武装冲突加剧、反叛运动企图破坏或推翻合法政府的活动以及军备特别是小武器和轻武器的非法贩运和扩散，

又认识到冲突钻石贸易所助长的冲突对受影响国家的和平及人民的安全与安宁造成破坏性影响，以及在这类冲突中系统地实施了严重侵犯人权行为，

表示深为关切金伯利进程因持续的地缘政治紧张关系和冲突而面临前所未有的挑战，

注意到这类冲突对区域稳定造成的不利影响，以及《联合国宪章》规定各国承担维护国际和平与安全的义务，并认识到必须继续采取行动，遏制冲突钻石贸易，

又注意到金伯利进程仍然是一个独特的三方倡议，汇聚政府、行业和民间社会的利益攸关方，谋求防止冲突钻石进入钻石贸易，而且在改善一些钻石开采区人民生活方面产生了宝贵的发展方面影响，有助于实现《2030 年可持续发展议程》<sup>1</sup> 和可持续发展目标，

\* 提案国名单如有任何变化，将在会议正式记录中予以反映。

<sup>1</sup> 第 70/1 号决议。



**赞赏地注意到**金伯利进程作为由参与方主导的一项国际举措，一直以包容各方方式开展其审议工作，让包括生产国、出口国、进口国、钻石业和民间社会在内的相关利益攸关方以及申请国和国际组织参与，

**回顾指出**，预防冲突以及在合法贸易中取缔冲突钻石是金伯利进程的首要目标，强调有必要为实现这一目标继续开展该进程的活动，

**欢迎**由非洲钻石生产国发起并得到金伯利进程其他参与方支持的金伯利进程做出的重大贡献，呼吁一以贯之地履行金伯利进程参与方及作为观察员的钻石业和民间社会组织所作的各项承诺，

**肯定**金伯利进程在过去 20 年中发挥了阻止冲突钻石流通的作用，对改善依赖钻石贸易谋生的众多民众的生活产生了重大的发展方面影响，并注意到金伯利进程全体会议在展望未来时承诺继续确保金伯利进程作为遏制冲突钻石流通的一个可靠工具发挥作用，反映不断变化的冲突性质和实地的现实，

**又肯定**钻石行业对于促进社会和经济发展具有重大推动作用，这对于许多生产国、特别是发展中国家实现减贫和达到可持续发展目标必不可少，

**铭记**合法钻石贸易给生产国、工人及其社群带来好处，并着重指出，合法钻石贸易对生产国、出口国和进口国的经济有着重大贡献，因此需要继续采取区域和国际行动，防止冲突钻石问题对合法钻石贸易产生不利影响，

**注意到**从钻石市场上彻底消除冲突钻石仍然是金伯利进程的首要目标，强调金伯利进程需要继续发展，以根据《2030 年议程》和可持续发展目标，应对社会和环境挑战，

**确认**金伯利进程可以推动合法毛坯钻石贸易，并回顾合法钻石贸易给生产国带来积极效益，其中包括合法钻石贸易在整个钻石业中的透明度和问责制，及其对生产国、出口国和进口国经济做出的贡献，因此着重指出必须在以合乎道德的方式进行毛坯钻石的开采、销售和贸易方面继续采取国际行动，

**表示赞赏**安哥拉、加纳、圭亚那和津巴布韦继续努力改进金伯利进程毛坯钻石证书制度在各自国家的执行，欢迎努力加强关于金伯利进程事项的区域合作，包括中部非洲与马诺河联盟以手工和冲积方式生产钻石的国家之间的合作，鼓励分享经验教训，加强证书制度的能力建设，

**赞赏**奥地利、中国、俄罗斯联邦和美利坚合众国作为金伯利进程秘书处东道国的候选国在整个评价工作中所作的努力，并鼓励它们持续支持该秘书处即将开展的业务，

**回顾**《宪章》以及大会和安全理事会关于冲突钻石的所有相关决议，并决心促进和支持这些决议所规定措施的执行工作，

**又回顾**大会 2001 年 12 月 1 日第 [55/56](#) 号决议和安全理事会 2003 年 1 月 28 日第 [1459\(2003\)](#)号决议，其中大会和安理会表示坚决支持金伯利进程证书制度，

认为它是对切断毛坯钻石非法交易与武装冲突之间联系的宝贵贡献，有助于预防和解决冲突。

**注意到**执行金伯利进程证书制度对于减少冲突钻石在助长武装冲突方面发挥作用的机会依然具有积极影响，并有助于保护合法贸易以及确保有关冲突钻石贸易的相关决议得到有效执行，

**确认**建设和平委员会的经验教训可能对一些金伯利进程参与方有用，一些金伯利进程参与方也可能有建设和平方面的经验可酌情分享，

**认识到**必须不断定期审查和改革金伯利进程，以有效应对并谋求消除钻石贸易中持续存在的不稳定威胁、冲突和当代挑战，使金伯利进程能够继续履行其监管毛坯钻石贸易和防止冲突的任务，

**欢迎**59个金伯利进程参与方代表85个国家(包括由欧洲联盟委员会所代表的27个欧洲联盟成员国)决定，将以参与金伯利进程和实施金伯利进程证书制度的方式处理冲突钻石问题，

**确认**应充分尊重国家主权，并应恪守平等、互利、协商一致等原则，并欢迎实施金伯利进程证书制度的方式不会妨碍合法钻石贸易或者对各国政府或业界、尤其是小生产者造成过重负担，也不会阻碍钻石业的发展，

**又确认**，2003年1月1日生效的金伯利进程证书制度若要具有公信力，唯一途径是所有参与方制定必要的国内立法并建立有效、可信的内部监管制度，以在本国境内的毛坯钻石生产、出口和进口链中消除冲突钻石的存在并杜绝冲突钻石跨越本国边界的情况，同时考虑到由于生产方式和贸易做法的差异以及在此采取的制度性管控措施方面存在差异，可能需要采用不同方法来达到最低标准，并鼓励所有参与方致力于全面遵守金伯利进程的各项标准，

**欢迎**按照金伯利进程证书制度核心文件，通过保证制度实行自愿性行业自我监管制度，为证书制度的效力提供支持，

**注意到**金伯利进程全体会议表示赞赏博茨瓦纳作为金伯利进程2022年主席国作出各种努力，推动在COVID-19大流行期间采用混合形式，保持灵活性，以综合、无障碍的方式继续开展工作，

**又注意到**2022年11月1日至4日由博茨瓦纳主办的金伯利进程第十八次全体会议的成果，

**还注意到**金伯利进程全体会议依照金伯利证书制度核心文件第20段的规定，设立了金伯利进程审查和改革问题特设委员会，

1. **确认**金伯利进程证书制度有助于确保切实执行载有制裁冲突钻石贸易措施的安全理事会相关决议，而且有利于防止发生钻石贸易加剧冲突的情况，并呼吁全面执行安理会针对毛坯钻石非法贸易、特别是具有加剧冲突作用的钻石非法贸易制定的现行措施；

2. **又确认**国际社会为解决冲突钻石问题所作努力，包括金伯利进程，对解决冲突和巩固和平做出了重大贡献；

3. **注意到**关于金伯利进程证书制度执行情况的年度报告流程是了解各参与方执行金伯利进程情况的主要、全面、定期信息来源，促请各参与方提交前后一贯、具有实质性的年度报告，以遵守这项要求；

4. **又注意到**2022年全体会议赞赏各工作组和委员会为确保金伯利进程取得成果并有效应对不断变化的挑战所做的工作，并注意到通过了关于审查和改革问题特设委员会的行政决定，尤其是其中第4.1段，全体会议在该段中责成该委员会：

(a) 审查并提出“冲突钻石”的定义，供全体会议通过，该定义应反映不断变化的冲突性质和实地的现实；

(b) 在毛坯钻石开采和贸易参与方之间的技术援助方面，加强金伯利证书制度的实施；

(c) 考虑对金伯利进程进行一次结构审查，以便通过企业的社会责任和对手工小矿社群的支持，克服受钻石开采活动影响的社群所面临的挑战；

(d) 澄清金伯利进程对生产国完全遵守或部分遵守区划的立场；

(e) 考虑加强对金伯利进程的管理；

5. **确认**钻石专家工作组正在进行以下方面的工作：金伯利进程证书的数字化、关于潜在含钻石勘探样品的新第17号技术准则的实施、金伯利进程证书上报告的价值、毛坯钻石的没收和处置以及毛坯钻石的“手提”运输；

6. **重申**金伯利进程承诺继续与世界海关组织合作，并打算着力审查协调制度编码的解释性说明，以便就目前用于钻石切割和抛光的工艺和技术，与世界海关组织进一步接触；

7. **欢迎**金伯利进程2022年全体会议决定在哈博罗内设立金伯利进程秘书处；

8. **强调指出**，全体会议决定，虽然金伯利进程成员对金伯利进程秘书处的捐款并非强制性，但这种捐款对金伯利进程秘书处的正常运作至关重要，因此鼓励会员国也自愿为该秘书处的运作提供支持；

9. **满意地注意到**金伯利进程完成并通过了2022年5月对津巴布韦所作审查访问的报告，并鼓励完成2022年10月对塞拉利昂所作审查访问的报告；

10. **注意到**全体会议认为，金伯利进程在遏制冲突钻石流动方面是一个有效的多边预防冲突工具，对改善一些钻石生产国人民的生活产生宝贵的发展方面影响，并对《2030年可持续发展议程》和可持续发展目标做出贡献；

11. **重申**金伯利进程的三方性质十分重要，强调指出尽可能广泛地参与金伯利进程证书制度至关重要，因而鼓励参与方对金伯利进程的工作做出贡献，为此

积极参与证书制度，确保遵守其各项承诺和切实执行其各项措施，着重指出民间社会联盟及其成员对于金伯利进程的重要性，并确认支持民间社会组织提出更多的加入申请的重要性；

12. 回顾采矿社群在金伯利进程中的核心地位，需要特别注意让金伯利进程各利益攸关方和社群，特别是手工采矿者，参与治理结构，制定最佳做法，促进法治；

13. 欢迎努力就金伯利进程各种事项加强同参与方合作并向其提供援助，包括在区域层面，同时侧重落实最佳做法、开展能力建设以及遵守金伯利进程的标准、规则和程序；

14. 又欢迎金伯利进程通过《关于支持负责任钻石采购原则作为最佳做法的宣言》，鼓励为全球钻石业和社群的利益进一步落实该宣言；

15. 认识到与相关外部组织接触非常有益于支持金伯利进程及其办事机构的工作；

16. 鼓励进一步加强金伯利进程，以使之更有效地应对不稳定、冲突等因素对钻石业和有关社群构成的挑战，确保金伯利进程在今后依然发挥实际作用并继续为国际和平与安全以及实现《2030 年议程》和可持续发展目标做出贡献，并期待进一步探讨和推动金伯利进程为建设和平和维持和平作贡献的各种方式；

17. 非常赞赏地肯定博茨瓦纳作为金伯利进程 2022 年主席所作的重要贡献，欢迎津巴布韦当选为金伯利进程 2023 年主席，阿拉伯联合酋长国当选为副主席；

18. 请金伯利进程主席向大会第七十八届会议提交关于金伯利进程执行情况的报告；

19. 决定将题为“钻石在助长冲突方面所起的作用”的项目列入大会第七十八届会议临时议程。